

## Grundschule Початкова школа

Das Schulgesetz von Baden-Württemberg schreibt vor, dass alle Kinder mit 6 Jahren in die Schule kommen. Diese Grundschule dauert in der Regel 4 Jahre.

Шкільний закон землі Баден-Вюртемберг передбачає, що всі діти починають відвідувати школу у віці 6 років. Навчання у початковій школі зазвичай триває 4 роки.

## Vorbereitungsklasse (VKL) Підготовчий клас (VKL)

Ihr Kind kann kein Deutsch sprechen oder nur sehr wenig, dann kann Ihr Kind eine Vorbereitungsklasse besuchen. In der VKL lernen die Kinder Deutsch zu sprechen, zu schreiben und zu lesen.

Якщо ваша дитина не володіє німецькою мовою або володіє нею дуже слабо, тоді ваша дитина може відвідувати підготовчий клас. У VKL діти вчать розмовляти німецькою мовою, писати та читати.

In Ulm gibt es auch Sonderpädagogische Bildungs- und Beratungszentren. Kinder mit besonderen Bedürfnissen können dort lernen: Kapitel Sonderpädagogische Bildungsangebote

В Ульмі також є спеціальні освітні та консультаційні центри. Там можуть навчатися діти з особливими потребами: Розділ Пропозиції щодо освіти з корекційною педагогікою

## Grundschule Початкова школа



## Grundschulen

### Початкові школи

- 1 Albrecht-Berblinger-Grundschule**  
Römerstraße 50  
89077 Ulm  
Telefon: 0731 / 1613519  
[www.albrecht-berblinger-grundschule.de](http://www.albrecht-berblinger-grundschule.de)  
[berblinger-gs@ulm.de](mailto:berblinger-gs@ulm.de)
- 2 Bildungshaus Ulmer Spatz Grundschule**  
St.-Barbara-Straße 35  
89077 Ulm  
Telefon: 0731 / 1612910  
[www.bildungshaus-ulmer-spatz.ulm.de](http://www.bildungshaus-ulmer-spatz.ulm.de)  
[bildungshaus-ulmer-spatz-gs@ulm.de](mailto:bildungshaus-ulmer-spatz-gs@ulm.de)
- 3 Eduard-Mörike-Grund- und Werkrealschule**  
Hofäckerweg 84  
89075 Ulm  
Telefon: 0731 / 1613511  
[moerike-gwrs@ulm.de](mailto:moerike-gwrs@ulm.de)
- 4 Freie Evangelische Grundschule Ulm**  
Privatschule  
Lindenstraße 31/1  
89077 Ulm  
Telefon: 0731 / 9310517  
[www.fes-ulm.de](http://www.fes-ulm.de)  
[info@fes-ulm.de](mailto:info@fes-ulm.de)
- 5 Friedrichsau-Grundschule**  
Nagelstraße 6  
89073 Ulm  
Telefon: 0731 / 1613521  
[www.fgs.schule.ulm.de](http://www.fgs.schule.ulm.de)  
[friedrichsau-gs@ulm.de](mailto:friedrichsau-gs@ulm.de)
- 6 Grundschule Eggingen**  
Am Vogelsang  
89079 Ulm  
Telefon: 07305 / 6203  
[schule-eggingen@ulm.de](mailto:schule-eggingen@ulm.de)
- 7 Grundschule Eichenplatz**  
Eichengrund 47  
89075 Ulm  
Telefon: 0731 / 1612920  
[www.gs-eichenplatz.de](http://www.gs-eichenplatz.de)  
[eichenplatz-gs@ulm.de](mailto:eichenplatz-gs@ulm.de)
- 8 Grundschule Einsingen**  
Am Bürgele 10/1  
89079 Ulm  
Telefon: 07305 / 919143  
[www.grundschule-einsingen.de](http://www.grundschule-einsingen.de)  
[einsingen-gs@ulm.de](mailto:einsingen-gs@ulm.de)
- 9 Grundschule Ermingen**  
Waldstraße 29  
89081 Ulm  
Telefon: 07304 / 435722  
[www.gs-ermingen.schule.ulm.de](http://www.gs-ermingen.schule.ulm.de)  
[ermingen-gs@ulm.de](mailto:ermingen-gs@ulm.de)
- 10 Grundschule Grimmelfingen**  
Rathausstraße 8  
89081 Ulm  
Telefon: 0731 / 9387791  
[www.gs-grimmelfingen.jimdofree.com](http://www.gs-grimmelfingen.jimdofree.com)  
[grimmelfingen-gs@ulm.de](mailto:grimmelfingen-gs@ulm.de)
- 11 Grundschule St. Hildegard Katholische Freie Mädchenschule**  
Privatschule  
Zinglerstraße 90  
89077 Ulm  
Telefon: 0731 / 93470  
[www.st-hildegard-ulm.de](http://www.st-hildegard-ulm.de)  
[grundschule@higa.ul.schule-bw.de](mailto:grundschule@higa.ul.schule-bw.de)
- 12 Grundschule am Tannenplatz**  
Wiblinger Ring 11  
Außenstelle Erenlauh  
Erenäcker 50  
89079 Ulm  
Telefon: 0731 / 1613536  
[www.gs-tannenplatz.de](http://www.gs-tannenplatz.de)  
[tannenplatz-gs@ulm.de](mailto:tannenplatz-gs@ulm.de)
- 13 Gutenberg-Grundschule Jungingen**  
Brühlstraße 7  
89081 Ulm  
Telefon: 0731 / 64230  
[www.gutenberg-schule-ulm.de](http://www.gutenberg-schule-ulm.de)  
[gutenberg-gs@ulm.de](mailto:gutenberg-gs@ulm.de)
- 14 Hans-Multscher-Grundschule**  
Am Eselsberg 2  
89075 Ulm  
Telefon: 0731 / 1613524  
[www.hans-multscherschule.ulm.de](http://www.hans-multscherschule.ulm.de)  
[multscher-gs@ulm.de](mailto:multscher-gs@ulm.de)
- 15 Irmelbrunn Grundschule Unterweiler**  
Dorfplatz 2  
89079 Ulm  
Telefon: 07346 / 5165  
[unterweiler-gs@ulm.de](mailto:unterweiler-gs@ulm.de)
- 16 Jörg-Syrlin-Grundschule**  
Märchenweg 15  
89077 Ulm  
Telefon: 0731 / 1613525  
[www.joerg-syrlin-grundschule.de](http://www.joerg-syrlin-grundschule.de)  
[syrlin-gs@ulm.de](mailto:syrlin-gs@ulm.de)

**17 Maria-Sibylla-Merian-Grundschule**  
Heilmeyersteige 153  
89075 Ulm  
Telefon: 0731 / 9542420  
[www.merian-grundschule-ulm.de](http://www.merian-grundschule-ulm.de)  
[merian-gs@ulm.de](mailto:merian-gs@ulm.de)

**18 Martin-Schaffner-Grundschule**  
Frauenstraße 99  
89073 Ulm  
Telefon: 0731 / 1613531  
[www.mss.schule.ulm.de](http://www.mss.schule.ulm.de)  
[schaffner-gs@ulm.de](mailto:schaffner-gs@ulm.de)

**19 Meinloh-Grundschule**  
Klosterhof 23c  
89077 Ulm  
Telefon: 0731 / 1613528  
[www.mgs.ul.schule-bw.de](http://www.mgs.ul.schule-bw.de)  
[meinloh-gs@ulm.de](mailto:meinloh-gs@ulm.de)

**20 Michelsberg-Grundschule**  
Säntisstraße 21  
89075 Ulm  
Telefon: 0731 / 1537847  
[www.grundschule-michelsberg.de](http://www.grundschule-michelsberg.de)  
[michelsberg-gs@ulm.de](mailto:michelsberg-gs@ulm.de)

**21 POLIGENIUS Private Grundschule**  
Privatschule  
Eberhard-Finckh-Straße 39  
89075 Ulm  
Telefon: 0731 / 1525688  
[www.poligenius.com](http://www.poligenius.com)  
[ulm-efs@poligenius.com](mailto:ulm-efs@poligenius.com)

**22 Regenbogenschule**  
St.-Gallener-Straße 11  
89079 Ulm  
Telefon: 0731 / 1516882  
[www.regenbogenschule-wiblingen.de](http://www.regenbogenschule-wiblingen.de)  
[regenbogenschule@ulm.de](mailto:regenbogenschule@ulm.de)

**23 Riedlen-Grundschule**  
Riedlenstraße 10  
89079 Ulm  
Telefon: 07305 / 7876  
[riedlen-gs@ulm.de](mailto:riedlen-gs@ulm.de)

**24 Sägefild Grund- und Werkrealschule**  
Stiefenhoferweg 1  
89079 Ulm/Wiblingen  
Telefon: 0731 / 4016000  
[www.saegefildschule.de](http://www.saegefildschule.de)  
[saegefild-ghwrs@ulm.de](mailto:saegefild-ghwrs@ulm.de)

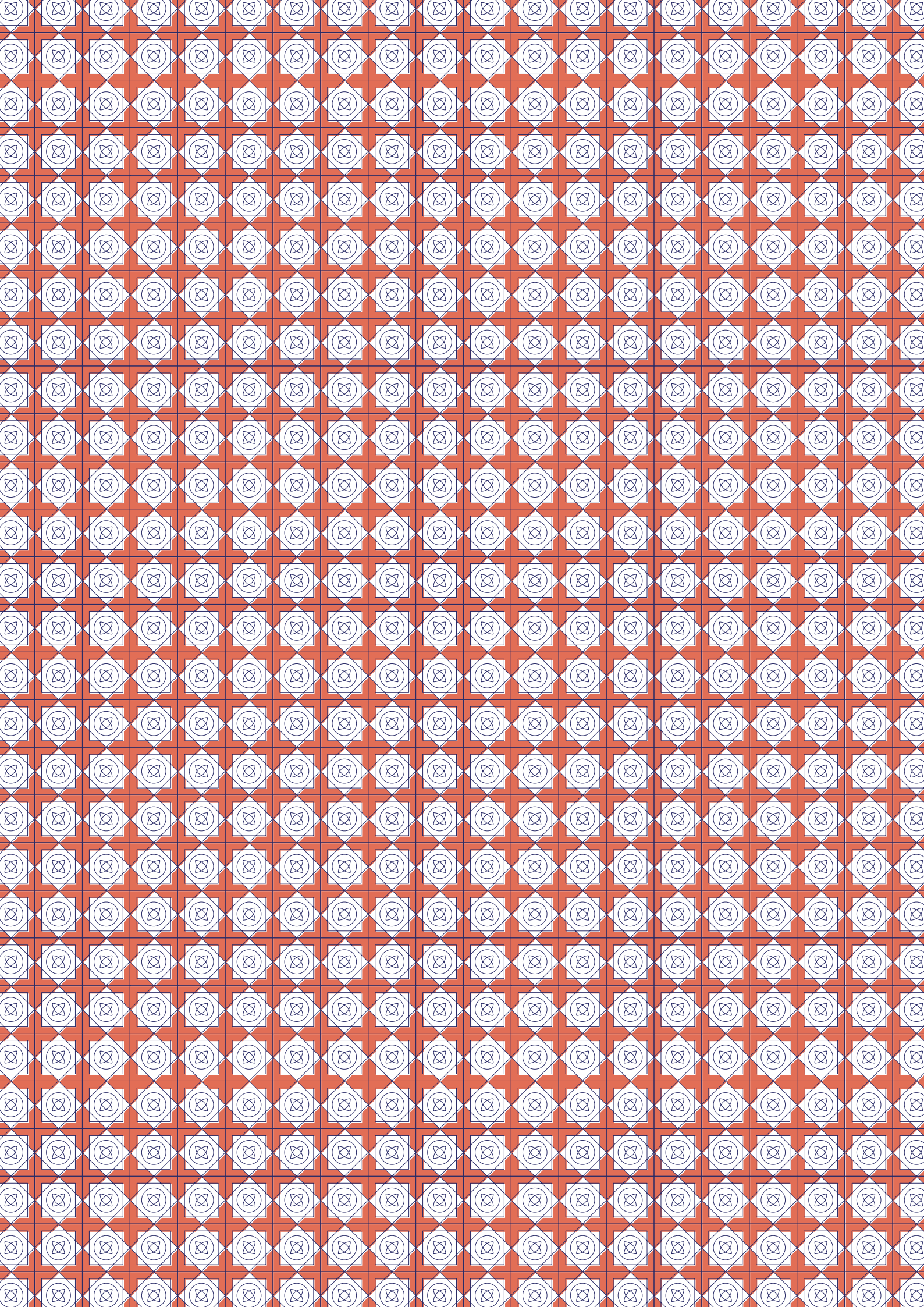
**25 Schönenberg-Grundschule Lehr mit Außenstelle Mähringen**  
Stöcklenstraße 7  
89081 Ulm  
Telefon: 0731 / 63637  
[www.schoenenberg-grundschule.de](http://www.schoenenberg-grundschule.de)  
[schoenenberg-gs@ulm.de](mailto:schoenenberg-gs@ulm.de)

**26 Freie Waldorfschule Ulm**  
Privatschule  
Römerstraße 97  
89077 Ulm  
Telefon: 0731 / 932580  
[www.waldorfschule-ulm.de](http://www.waldorfschule-ulm.de)  
[info@waldorfschule-ulm.de](mailto:info@waldorfschule-ulm.de)

**27 Freie Waldorfschule am Illerblick**  
Privatschule  
Unterer Kuhberg 22  
89077 Ulm  
Telefon: 0731 / 9359700  
[www.waldorfschule-am-illerblick.de](http://www.waldorfschule-am-illerblick.de)  
[waldorfschule@illerblick.de](mailto:waldorfschule@illerblick.de)

<b>Grundschulen in Ulm</b> Початкові школи в Ульмі	<b>01 – 03</b>
<b>Dauer, Einschulungsalter, Schulfächer</b> Тривалість, вік вступу в школу, шкільні предмети	<b>06</b>
<b>Stichtag</b> Крайній термін виконання	<b>07</b>
<b>Schulanmeldung</b> Реєстрація у школі	<b>08</b>
<b>Schuleingangsuntersuchung</b> Вступні іспити до школи	<b>09</b>
<b>Vorbereitungsklassen</b> Підготовчі класи	<b>10</b>
<b>Betreuungsangebote</b> Послуги з догляду за дітьми	<b>11</b>
<b>Leistungsbeurteilung</b> Оцінка успішності	<b>12</b>
<b>Zeugnisse</b> Свідоцтва	<b>13</b>
<b>Empfehlung für die weiterführende Schule</b> Рекомендація для середньої загальноосвітньої школи	<b>14</b>
<b>Schularten</b> Типи шкіл	<b>15</b>
<b>Informations- und Beratungsangebote für Eltern</b> Інформація та консультаційні послуги для батьків	<b>16</b>

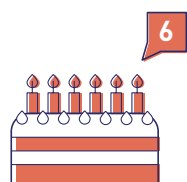




## Dauer, Einschulungsalter Тривалість, вік вступу до школи

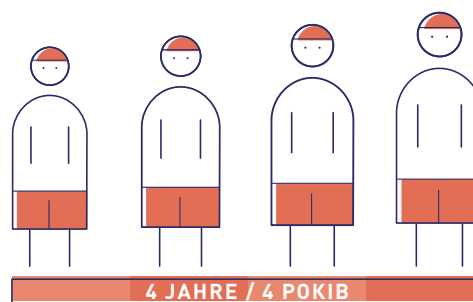
In Deutschland müssen alle Kinder zur Schule gehen. Die Schulpflicht beginnt im September des Jahres, in dem Ihr Kind 6 Jahre alt wird.

У Німеччині всі діти повинні ходити до школи. Обов'язкове шкільне навчання розпочинається у вересні того року, в якому вашій дитині виповнюється 6 років.

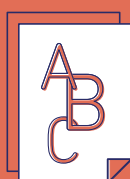


Diese Grundschule dauert in der Regel 4 Jahre.

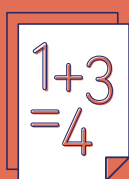
Навчання у початковій школі зазвичай триває 4 роки.



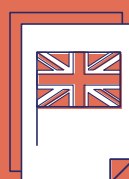
Hier lernen Kinder:  
Діти вивчають тут:



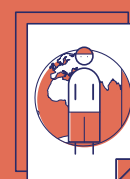
Deutsch  
Німецька мова



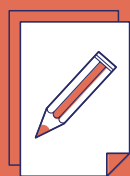
Mathematik  
Математика



Englisch  
Англійська мова



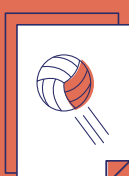
Sachunterricht  
Природознавство



Kunst und Werken  
Мистецтво та  
ремесла



Musik  
Урок музики



Bewegung,  
Spiel und Sport  
Рух, ігри та спорт



Religion  
Релігія

## Stichtag Крайній термін виконання

Ein Kind wird mit 6 Jahren eingeschult. Der Stichtag legt fest, ab wann ein Kind zur Schule gehen muss.  
Дитина починає ходити до школи у віці 6 років. Крайній термін визначає, з якого часу дитина повинна ходити до школи.



JULI / ЛИПЕНЬ						
29	30	31	01	02	03	04
05	06	07	08	09	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30	<b>31</b>	01

Ab 2022 ist der Stichtag am 30. Juni.  
Починаючи з 2022 року, крайнім терміном є 30 червня.

Alle Kinder, die bis zum 31. Juli des Einschulungsjahres den 6. Geburtstag feiern, sind zum Besuch einer Grundschule verpflichtet.

Усі діти, яким виповнюється 6 років до 31 липня року вступу до школи, мають відвідувати початкову школу.

26	27	28	29	30	<b>31</b>	01
----	----	----	----	----	-----------	----

Kinder, die nach dem 31. Juli 6 Jahre alt werden, gehen erst ein Jahr später zur Schule. Wenn Eltern wünschen, dass das Kind früher zur Schule geht, können sie einen Antrag auf vorzeitige Einschulung stellen.

Діти, яким виповнюється 6 років після 31 липня, починають відвідувати школу лише через рік. Якщо батьки хочуть, щоб дитина пішла до школи раніше, вони можуть подати заяву на раннє зарахування до школи.

27	28	29	30	<b>31</b>	▶▶▶▶
----	----	----	----	-----------	------

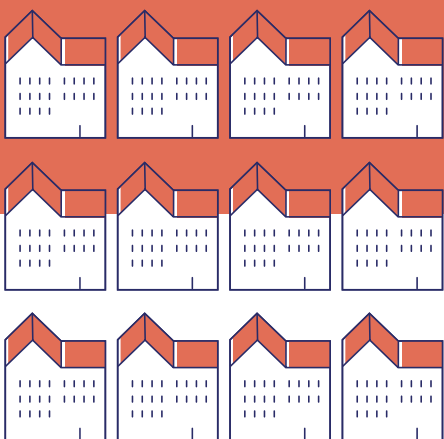
## Schulanmeldung Реєстрація у школі

Die Schule beginnt im September.  
Навчання в школі розпочинається у вересні.



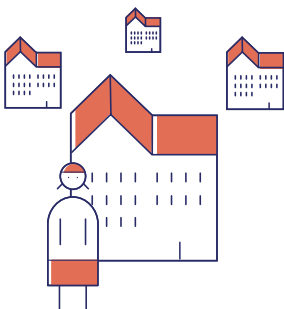
In Ulm gibt es 27 Grundschulen,  
die in Schulbezirke eingeteilt sind.

В Ульмі 27 початкових шкіл, які  
поділені на шкільні округи.



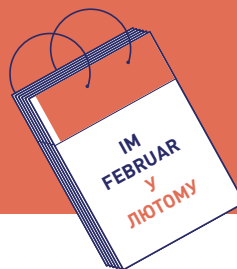
In welche Grundschule Ihr Kind geht,  
richtet sich nach Ihrer Wohnadresse.

В яку початкову школу піде ваша  
дитина, залежить від вашої домашньої  
адреси.



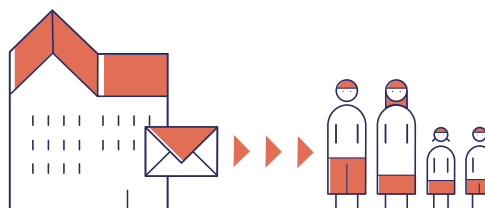
Im Frühjahr müssen Sie Ihr Kind an  
der Schule in Ihrer Nähe anmelden.

Навесні ви повинні зареєструвати  
свою дитину у найближчій до вас  
школі.



Den genauen Termin zur Anmeldung  
teilen die Grundschulen mit.

Початкові школи повідомлять вам  
точну дату реєстрації.



Wenn Sie unterjährig nach Ulm  
kommen, melden Sie Ihr Kind auch  
an der Schule in Ihrer Nähe an.

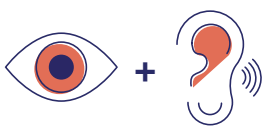
Якщо ви приїжджаєте до Ульма  
протягом року, також зареєструйте  
свою дитину в найближчій до вас  
школі.



## Schuleingangsuntersuchung Вступні іспити до школи

Vor dem Schulbeginn findet in der KiTa noch eine Untersuchung Ihres Kindes durch einen Kinderarzt oder eine Kinderärztin vom Gesundheitsamt statt. Zu diesem Termin erhalten Sie eine Einladung.

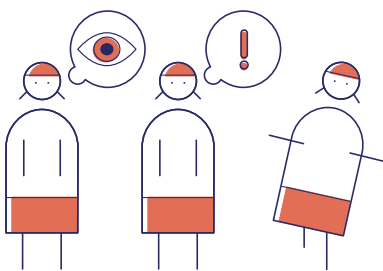
Перед початком занять у школі ваша дитина буде оглянута педіатром з відділу охорони здоров'я. Ви отримаєте запрошення.



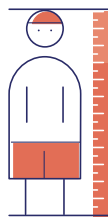
Seh- und Hörtest  
Перевірка зору та слуху



Sprachtest  
Мовний тест



Wahrnehmung,  
Aufmerksamkeit, Motorik  
überprüfen  
Перевірка сприйняття, уваги,  
моторних навичок



Körpergröße  
und Gewicht messen  
Вимірювання росту і ваги

## Vorbereitungsklassen Підготовчі класи

Ihr Kind kann kein Deutsch sprechen oder nur sehr wenig? Dann kann Ihr Kind eine Vorbereitungsklasse besuchen.

Ваша дитина взагалі не розмовляє німецькою мовою або розмовляє лише трішки? Тоді ваша дитина може відвідувати підготовчий клас.



Vorbereitungsklasse  
Підготовчі класи

In der Vorbereitungsklasse lernen die Kinder Deutsch sprechen, schreiben und lesen.

У підготовчому класі діти вчаться говорити, писати та читати німецькою мовою.



sprechen  
Мовлення



schreiben  
Письмо



lesen  
Читання

Weitere Informationen  
bekommen Sie bei:

Для отримання додаткової інформації,  
будь ласка, звертайтеся до:

**Albrecht-Berblinger-Gemeinschaftsschule**

Frau Toupheksis  
Пані Туфексіс

Römerstraße 50  
89077 Ulm  
Telefon: 0731 / 161 35 18  
f.toupheksis@ulm.de

## Betreuungsangebote

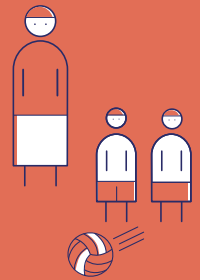
### Послуги з догляду за дітьми

An allen Ulmer Grundschulen gibt es eine Betreuung vor und nach dem Unterricht für Ihr Kind. Es gibt viele verschiedene Angebote.

Die genauen Betreuungszeiten richten sich nach der Betreuungsform der Schule. Bitte fragen Sie bei Ihrer Schule nach.

У всіх початкових школах Ульма є можливість доглянути вашу дитину до і після занять в школі. Існує безліч різних пропозицій.

Точні години догляду залежать від типу догляду, який пропонується школою. Будь ласка, дізнайтесь у своїй школі.



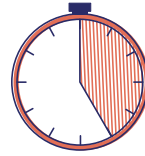
#### Verlässliche Grundschule Надійна початкова школа



Vor und nach dem vormittäglichen Unterricht:  
7:30 - 8:30 Uhr und 12 - 14 Uhr  
mit Mittagessen  
Betreuung und Mittagessen  
kostenpflichtig

До та після ранкових занять:  
7:30 – 8:30 ранку та 12:00 – 14:00  
З обідом  
Догляд за дітьми та обід платні

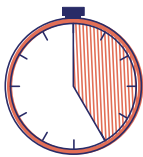
#### Verlässliche Grundschule und flexible Nachmittagsbetreuung Надійна початкова школа та гнучкий післяобідній догляд



Auch am Nachmittag:  
7:30 - 8:30 Uhr und 12 - 17 Uhr  
mit Mittagessen  
Betreuung und Mittagessen  
kostenpflichtig

Також у другій половині дня:  
7:30 – 8:30 ранку та 12:00 – 17:00  
З обідом  
Догляд за дітьми та обід платні

#### Ganztagsschule Школа повного дня



Den ganzen Tag zwischen dem Unterricht:  
7 - 8 Uhr und 11:30 - 17 Uhr  
mit Mittagessen  
Betreuung kostenlos  
Mittagessen kostenpflichtig

Цілий день між заняттями:  
7:00 – 8:00 ранку та 11:30 – 17:00  
З обідом  
Догляд безкоштовно  
Обід платний

#### Ferienbetreuung Догляд під час канікул



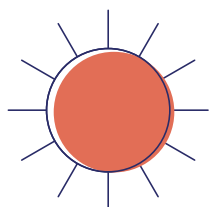
Bitte informieren Sie sich bei Ihrer Schule, welche Betreuung in den Ferien stattfindet.

Будь ласка, уточніть у своїй школі про можливість догляду за дітьми під час канікул.

## Leistungsbeurteilung Оцінка успішності

Die Kinder bekommen pro Schuljahr zwei Zeugnisse, am Ende des ersten Halbjahres und am Ende des Schuljahres.

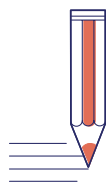
Діти отримують два табелі за навчальний рік — наприкінці першого півріччя та наприкінці навчального року.



Das Halbjahreszeugnis gibt es im Februar.  
Das Endjahreszeugnis im Sommer.  
Табель за півріччя видають у лютому.  
Звіт за підсумками року влітку.

In der Schule gibt es mündliche und schriftliche Leistungen.

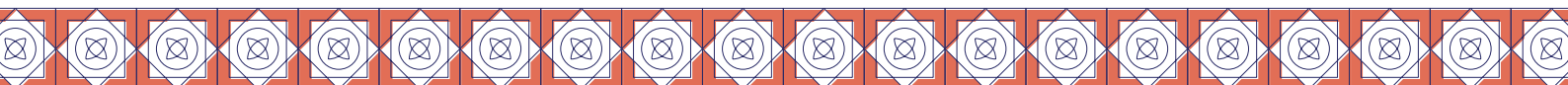
У школі проводиться оцінка успішності усно та письмово.



schriftlich  
в письмовому  
вигляді



mündlich  
усно



Die Noten gehen von 1 (sehr gut) bis 6 (ungenügend).  
Оцінки рахуються від 1 (відмінно) до 6 (незадовільно).

1

sehr gut  
відмінно

2

gut  
добре

3

befriedigend  
задовільно

4

ausreichend  
достатньо

5

mangelhaft  
незадовільно

6

ungenügend  
недостатньо

## Zeugnisse Свідоцтва

In der Klasse 1 und 2 gibt es keine Noten, sondern Schulberichte. Das sind schriftliche Beurteilungen durch die Klassenlehrkraft.

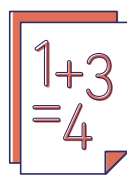
У 1 та 2 класі оцінок немає, але є шкільні звіти. Це письмові характеристики, складені класним керівником.

Am Ende der Klasse 2 erhalten die Kinder zusätzlich Noten in Deutsch und Mathematik.

Наприкінці другого класу діти отримують додаткові оцінки з німецької мови та математики.



Deutsch  
Німецька мова



Mathematik  
Математика

In der Klasse 3 und 4 gibt es Noten in allen Fächern.

У 3 та 4 класі оцінки виставляються з усіх предметів.



## Empfehlung für die weiterführende Schule

### Рекомендація для середньої загальноосвітньої школи

Nach der Grundschule müssen alle Kinder auf eine weiterführende Schule gehen. Welche geeignet ist, entscheidet sich in der Klasse 4 der Grundschule.

Після початкової школи всі діти мають піти у середню школу. Яка з них підходить, вирішується у 4 класі початкової школи.

Wichtig für die Schulwahl sind:

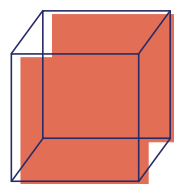
Важливими для вибору школи є:



**Ausdauer**  
втривалість



**Konzentration**  
концентрація



**abstraktes Denken**  
абстрактне  
мислення



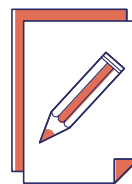
**Neugier**  
допитливість



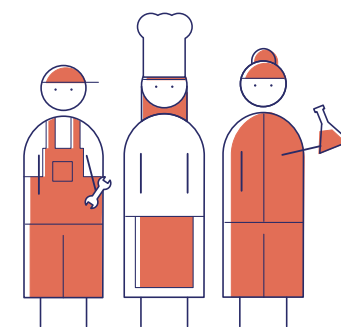
**Sprachbegabung**  
мовний талант



**handwerkliche  
Begabung**  
талант працювати  
руками



**künstlerische  
Begabung**  
художній талант



**Berufswunsch**  
кар'єрні побажання

Eltern erhalten mit dem Halbjahreszeugnis der Klasse 4 eine Empfehlung für eine weiterführende Schule.

Батьки отримують рекомендацію для вступу до середньої школи разом із піврічним табелем за 4 клас.

Grundschule

Schularten

Deutsch

Ukrainisch

Початкова школа

Типи шкіл

Німецька мова

Українська мова

# Schularten Типи шкіл

Es gibt in Ulm verschiedene Schularten:  
В Ульмі є різні типи шкіл.

